

## Migrationsberatung für erwachsene Zuwanderer (MBE)

Wir bieten Beratung & Information bei:

- rechtliche Fragen:  
Familiennachzug, Staatsbürgerschaft etc.
- Fragen zum Spracherwerb:  
Deutschkurs, Integrationskurs etc.
- Fragen zu Schule, Ausbildung und Beruf:  
Hausaufgabenhilfe, Bewerbungstraining, Anerkennung von Abschlüssen etc.
- Anträge, Formulare und Behördengängen:  
Landkreis, Jobcenter etc.
- Fragen zur finanziellen Situation:  
ALG II, Schulden, Kredite etc.
- Fragen zum Thema Wohnen:  
Wohngeld, Umzug etc.
- Fragen zu Ehe, Familie und Erziehung:  
Heirat, Schwangerschaft, Kinder, Trennung etc.
- Fragen zum Thema Gesundheit:  
Krankenversicherung, Arztbesuch etc.
- psychosozialen Problemlagen
- Entwicklung und Umsetzung persönlicher Ziele

## Werk-statt-Schule e.V.

### Migrationsberatung

Sara Scheer

Baumhofstraße 116

Eingang B, 2. Etage

37520 Osterode am Harz

Tel 0 55 22 - 966 84 47

Fax 0 55 22 - 966 78 96

[migrationsberatung.osterode@werk-statt-schule.de](mailto:migrationsberatung.osterode@werk-statt-schule.de)

[s.scheer@werk-statt-schule.de](mailto:s.scheer@werk-statt-schule.de)

### Sprechstunde nach Vereinbarung!

Unsere Beratung ist kostenlos, unabhängig und vertraulich!

#### Projektträger:

Werk-statt-Schule e.V.

Friedrich-Ebert-Wall 1

37154 Northeim

Tel 05551 9788-0



## Migrationsberatung für erwachsene Zuwanderer (MBE)

Willkommen

Welcome

Bienvenue

Dobro dosli

اهلا وسهلا بكم في فزر مارش

ДОБРО ПОЖАЛОВАТЬ

individuell-kostenfrei  
vertraulich-unabhängig

نحن نقدم الدعم والمشورة في المجالات التالية

اكتساب اللغة  
الإقامة والعمل  
التعليم والتدريب والتطوير الوظيفي  
التربية والعائلة  
إعانات البطالة والسكن  
النشاطات والتنمية الاجتماعية  
الصحة



Oferujemy pomoc i porady w zakresie:

- nauki języka niemieckiego
- pobytu i pracy
- szkoły, wykształcenia zawodowego i zawodu
- wychowywania dzieci i problemów rodzinnych
- zasiłku dla bezrobotnych i mieszkania
- aktywności socjalnych i opieki zdrowotnej

We offer counselling and support to immigrants in following areas:

- language & integration courses
- school & education
- professional training & employment
- jobseeker`s allowance & accommodation
- marriage & family issues
- social environment & activities

Nous offrons aux immigrants des conseils et de l`accompagnement dans les services suivants:

- cours d`allemand & cours d`intégration
- école & éducation
- formation professionnelle & d`emploi
- subsistance & logement
- mariage & famille
- entourage social & loisirs

Aşağıdaki yazılı olan alanlarda size yardımcı oluyoruz:

- Oturum ve Çalışma izini almakta
- Okul, Meslek öğrenimi ve Meslekle ilgili sorunlarınızda
- Eğitim ve aile sorunlarınızda
- İşsizlik parasında ve Ev kirası yardımında

- Sosyal aktiverlerde ve kendinizi geliştirmede
- Sağlık sorunlarınızda

Мы предлагаем консультацию и Поддержку в различных жизненных ситуациях:

- курсы языка и интеграции
- школа и просвещение □ образование и работа
- пособия по безработице и жильё
- брак и семья
- социальная активность и свободное время

Para emigrantes ofrecemos consulta y acompañamiento en los siguientes apartados:

- Cursos de idioma e integración
- Escuela
- Formación profesional & oficio
- Subsistencia & vivienda
- Matrimonio & familia
- Entorno social & actividades de tiempo libre

Das Projekt wird gefördert durch:



Bundesministerium  
des Innern



Migrationsberatung  
für erwachsene Zuwanderer